

# VÁROSKÉP

PESTSZENTLŐRINC – PESTSZENTIMRE KÖZÉLETI LAPJA

## AZ ÁLLAMALAPÍTÓ ELŐTT TISZTELEGTEK

➤ Az augusztus 20-i ünnep alkalmából a keresztény magyar állam megalapítása és az államalapító István király előtt tisztelgő megemlékezésnek, koszorúzásnak lehettek tanúi a hősséggel dacolva szép számban megjelenő érdeklődők a pestszentimrei Hősök terén lévő országzászlónál augusztus 18-án.

# SZENT ISTVÁN, A JÖVŐBE LÁTÓ

### GÖNCZÖL ANDRÁS

Az ünnepi szónok Rosonczy-Kovács Mihály, a Magyarország nemzetközi kapcsolatait a zenén és a sporton keresztül erősíteni szándékozó, ezeket európai kontextusban bemutató Philidor Intézet igazgatója volt.

### A MOLDAVI MAGYAROK

– Államalapító királyunk, Szent István nemcsak a Magyar Királyságról szóló történelmi feldolgozások egyik legfontosabb szereplője, hanem népdalaink, népszokásaink, népköltészetünk egyik legfontosabb alakja is. Emlékeztében nagyon korai európai gyökereket találunk. Erre a legjobb példák azok a moldvai Szent István-napi köszöntők, amelyekből a rendezvény elején Tráger Lili népdalénekes is elénekelt egyet – mondta Rosonczy-Kovács Mihály. – Moldvában maradt fenn talán a legtöbb Szent István-népelek. Ennek az a magyarázata, hogy a moldvai magyarság megmaradásának a vallás volt a legfontosabb záloga. Az egyik leggyakrabban énekelt ilyen István-köszöntőben még a szakavatlan fül is felismeri a gregorián hagyományt. Kell-e nekünk, magyaroknak bármit is bizonygatnunk európaiságunkkal kapcsolatban, amikor moldvai nemzetársaink a XXI. századig az Európa megszületését is jelölő gregorián zenei motívumokkal dicsőítik keresztény államalapító királyunkat, aki Bizánc helyett Rómából kért koronát magának? Ugyanazok a moldvaiak, akik az olyan legrégebbi magyar szokáshagyományokat is őrzik, mint a pogány napba nézés megkeresztelt változata.

### EZERÉVES EURÓPAISÁGUNK

Az ünnepi szónok zárómondataiban Márai Sándor 1945. évi tavaszán papírra vetett gondolatait idézte, az emlékezés mellett a döntéshozatalra is sarkallva: „Mi történt volna, ha a magyarság abban a korszakban, amikor feladta a pogányságot, és felvette a kereszténységet, nem a nyugati római, hanem a keleti, a bizánci egyház felé optál? Egy nép irtózatos magányban, társtalanságban a világ népei között már eltűnt volna a szláv olvasztótégelyben, ha országalapító István király ezer év előtt nem II. Szilveszter pápától



Ughy Attila polgármester és dr. Molnár Ildikó címzetes főjegyző is koszorúzott a nemzeti ünnep alkalmából

kér hittérítő papokat és koronázási jelvényeket, hanem attól a Bizánciától, amelyet a szláv jelleg már akkor is áthatott.”  
– A saját életünkben hozott döntéseknek látszólag kisebb a horderejük, mint

egy államférfi döntéseinek. Az emberi döntések azonban így nem hasonlíthatók össze egymással. A bennük rejlő felelősség olyan, mint a fény: abszolút értéke van. Szent István ünnepét akkor tudjuk

megtölteni tartalommal, ha közösségi szinten, legyen az a közösség nemzet vagy kerület, és egyénileg, saját életünkben is merünk fontos döntéseket hozni – hangsúlyozta Rosonczy-Kovács Mihály.

### AKIK AZ EMLÉKEZÉS KOSZORÚIT ELHELJEZTÉK

Kucsák László országgyűlési képviselő; Pestszentlőrinc-Pestszentimre önkormányzatának nevében Ughy Attila polgármester és dr. Molnár Ildikó címzetes főjegyző; a Pestszentimrei Városrészi Önkormányzat képviselőjében Csabafi Róbert alelnök; a XVIII. kerületi Kormányhivatal részéről dr. Pilcsák Csaba József hivatalvezető-helyettes; az 1956-os Magyar Szabadságharcosok Világszövetsége nevében dr. Sántha Gábor elnök és Szentiványi György; a Pofosz nevében Csürke Károly és Litauvszki Pál. A pártok képviselőjében: Tóth Kálmán (Fidesz), Makai Tibor (Jobbik), Petrovai László és Somody László (Párbeszéd Magyarországról).  
Az Együtt Pestszentimréért Egyesület nevében Ujvári Miklósné elnök; a Vasvári Pál Polgári Egyesület részéről Monostori Attila és Szunomár Péter; a Székely Társaság nevében Pándy Tamás elnök és Németh Tiborné; a NYÉVE részéről Freyberger László elnök; a Robogó óvoda nevében Laminé Antal Éva és Bodzásné Varga Ibolya.

## HŰSÍTŐ program

Augusztusban harmadszor rendezték meg Pestszentlőrincen a Szent Lőrinc-napi Kézműves Sörfeszti-vált a Kossuth téren. A forráságban sokakat vonzott a hús nedű, és a sörözés mellett kulturális programok szórakoztatták a látogatókat.



A magyar kézműves sörgyártás évről évre népszerűbb.

A sörkedvelők a már bevált kedvencek fogyasztása mellett szívesen ismerkednek meg az újabb termékekkel is. A fesztivál megnyitóján Kucsák László országgyűlési képviselő – aki Ughy Attila polgármesterrel együtt a program fővédnöke volt – úgy fogalmazott, hogy reméli: a forró hangulatról nemcsak a nyár, hanem a sztárfellépők is gondoskodni fognak. A fesztiválon Galgóczy Zoltán alpolgármester, ötletgazda kiemelte, hogy három évvel ezelőtt még csak reménykedett abban, hogy a kezdeményezése rövid időn belül egy valóban népszerű kulturális fesztivállá nővi magát.

– A péntek és a szombat nagyon jól sikerült Korda György és Balázs Klári, illetve a Bon-Bon együttes koncertjével. A vihar vasárnap közbeszólt, így az esti sztárfellépő, Kaczor Feri nem a színpadon, hanem a pavilonban tartotta meg a koncertjét, de még az esőben is álltak kint rajongók – mondta az alpolgármester, aki fontosnak tartja, hogy a fesztivál a kerületi tehetőségeknek is lehetőséget ad a szereplésre. A Kolibri mellett felléptek a PL Team Dance Stúdió, a Botafogo Táncegyüttes és a Tébláb Alapfokú Művészeti Iskola táncosai is.

Bővebben a 8. oldalon

www.bp18.hu varoskep@bp18.hu



VIGYÁZNAK RÁNK

2. oldal

**SZÁMOS RENDEZVÉNYNEK AD** otthont évről évre a XVIII. kerület és azon belül a Bókay-kert. A felhőtlen szórakozás közben nem is gondolunk arra, hogy baj történhet, hogy baleset vagy rosszullét miatt gyorsan kell cselekedniük azoknak, akik a mielőbbi beavatkozásra készen vigyáznak az épségünkre. A köznyelv csak mentőösknek nevezi őket. Hivatásuk a segítség.



JAVULÓ UTAK

5. oldal

**KÉT KORÁBBI FÖLDŰT KAP** aszfaltburkolatot: a pestszentlőrinci Csörötnék utca és a pestszentimrei Szóvet utca. Az önkormányzat útépitési programja során megoldják a vízelvezetést, és modernizálják az utcát. Kucsák László országgyűlési képviselő közreműködésének köszönhetően a következő években a kormány támogatásával felgyorsulhatnak a fejlesztések.



VÁR A BÓKAY

9. oldal

**SZEPTEMBER ELEJÉN** hosszú évek óta a Bókay-kert ad otthont Pestszentlőrinc-Pestszentimre legnagyobb családi, gasztronómiai rendezvényének. Ebben az évben – a szokásoknak megfelelően – nemcsak a fesztivál központi témája újul meg, hanem a Szeptemberi Kóstoló elnevezés is megváltozik: Bókay-kerti Napokra. A szeptember 8–9-i esemény alcíme Csüőkfesztivál.



SEGÍTENEK

10. oldal

**MÁR JAVÁBAN SZORGOSKODNAK** a kerületben azok a fiúk és lányok, akik úgy döntöttek, hogy segítenek másokon, elsősorban az idősebb, egyedülálló embereken. A Segíthetünk? elnevezésű, két éve született kezdeményezés egyik életre hívója a kerületi Agapé gyülekezet lelkipásztora, Paul Henderson elmondta, hogy a fiatalok még várják az újabb feladatokat.



BOTRA, HORGÁSZOK!

15. oldal

**ŐRÜLHETNEK A KERÜLETBEN** és a környéken élő horgászok, mert Pestszentlőrincen található a kevés fővárosi horgászó egyike. A népszerű Balázs-tónak számos állandó vendége van, de napijegyet is lehet váltani. A tavat 1945 óta üzemeltető horgászegyesület elnöke, dr. Molnár Péter elmondta, hogy havonta telepítenek halat, ami jó esélyt ad a fogásra.



# A HATÁRTALANUL! PÁLYÁZAT

Kucsák László: „Évről évre népszerűbb a Határtalanul! program”

A kormány célkitűzése az, hogy lehetőség szerint minden magyar diák legalább egyszer elutazhasson egy magyar közösség lakta Kárpát-medencei régióba még az érettségi előtt.

## VÁROSKÉP

„Az évről évre egyre népszerűbb Határtalanul! program célja az összmagyar kapcsolatok építése, személyes kapcsolatok kialakítása, elmélyítése. A Határtalanul! a nemzeti összetartozás operatív programja, melynek keretében a magyarországi iskolák tanulói az állam támogatásával osztálykiránduláson vesznek részt a szomszédos országok magyar lakta területein, s így személyes tapasztalatokat szereznek a külföldi magyarságról” – mondta a lapunknak Kucsák László, a XVIII. kerület országgyűlési képviselője.

A Tanulmányi kirándulás hetedikeseinek, az Együttműködés szakképző iskolák között és az Együttműködés gimnáziumok között pályázat, valamint az anyaországi és a külföldi magyar diákok utazásainak egyéb támogatásai elősegítik a határok feletti és határok nélküli nemzetegyesítést.

**A PÁLYÁZAT FŐ CÉLJA AZ, HOGY AZ ANYAORSZÁGI ISKOLÁSKORÚ, FELNÖVEKVŐ GENERÁCIÓK MEGISMERJÉK A MAGYARLAKTA HATÁRON TÚLI RÉGIÓKAT A KÁRPÁT-MEDENCÉBEN, ÉS ÉLŐ KAPCSOLATOKRA TEGYENEK SZERT A KÜLFÖLDI MAGYAR KÖZÖSSÉGEKBE ÉLŐ FIATAL KORTÁRSAIVAL.**

## Elszámolható költségek:

- Utazási költség
- Szállásköltség
- + Étkezési költségek
- + Útlevel kiállításának költségei (Ukrajna)
- + Programok költségei
- + Projektvezető tiszteletdíja, legfeljebb bruttó 70 000 forint. Amennyiben utazási irodán keresztül valósul meg a program, a projektvezetőnek nem számolható el tiszteletdíj.
- + Kísérőtanárok napidíja, legfeljebb bruttó 15 000 forint/fő. Legfeljebb 3 fő részére számolható el támogatás.

## Elszámolható költségek körének bővítése:

– Az étkezés, a múzeumi belépők, a koszorúk is elszámolhatók a támogatásból. Az elszámolható kiadások körének bővítésével a kirándulás teljes költsége elszámolható lesz, nincs szükség az iskolától vagy a szülőktől további összegek beszedésére. Így azokat a gyermekeket is elvihetik a kirándulásra, akik anyagi okok miatt korábban nem tudtak részt venni a programban.

– Pályázatíró pedagógusok pénzügyi támogatása: a projektvezető számára egyösszegű – bruttó 70 000 forintos – támogatás számolható el, amennyiben nem utazási iroda szervezi a programot. Ezzel a pedagógusok munkáját szeretnék elismerni, és arra ösztönöznék őket, hogy maguk tervezzék és szervezzék a kirándulást.

– A kísérőtanárok pénzügyi támogatása. Lehetőséget biztosítanak 3 kísérőtanár számára napi bruttó 15 000 Ft elszámolására. Ha a pedagógus anyagilag is érdekelt a program megvalósításában, remélhetőleg növekedni fog a benyújtott pályázatok száma, így egyre több gyermek vehet részt határon túli kiránduláson.

A Határtalanul! program ösztönzi az anyaországi és a külföldi magyar pedagógusok szakmai együttműködését is.

A 2017. évi pályázati kiírásokban jelentős változások történtek a korábbi évek pályázati kiírásaihoz képest:

1. Emelkedett a diákonként pályázható összeg – a hetedikesek esetében 37 000-ról 60 000 forintra (több támogatás utazásonként).

2. A szállás- és az utazási költségek mellett a 2017. évi felhívásokban elszámolható az étkezés, a múzeumbelépők és az egyéb programokhoz kapcsolódó költségek is (szinte minden költség elszámolható).

3. A pályázatot beadó pedagógus és a gyerekeket kísérő tanárok számára személyi költség is elszámolható (motiváció a pedagógusok számára):

– legfeljebb bruttó 70 000 forintos tiszteletdíj a projektvezetőnek;

– legfeljebb bruttó 15 000 forint/fő napidíj a kísérőtanároknak,

maximum 3 fő részére.

4. E-pályázat: elektronikus pályázásakor semmit nem kell postázni.

5. Folyamatos pályázatbeadás a forrás kimerüléséig. Az első szakasz 2017. február 28-án zárult (második kör lehetősége).

6. Jelentősen egyszerűsödtek, átláthatóbbak lettek a pályázati feltételek (a pályázási folyamat egyszerűsítése).

A 2017. évi változásokról részletesen

• Tanulmányi kirándulás hetedikeseinek. Különösen indokolt esetben (költözés, érvessztés) lehetőség van arra, hogy – amennyiben nincs több 7. évfolyamos diák – a pályázó intézmény 6. vagy 8. évfolyamán nappali rendszerű oktatásban részesülő diák vegyen részt a tanulmányi

## A Határtalanul! program eredményei

1. A 2015/16-os tanévben a hetedikesek 30 százaléka utazott határon túli iskolai tanulmányi kirándulás keretében.

2. A 2016/17-es tanévben összesen 43 631 diák utazott Magyarországról a határon túlra.

3. A 2016/17-es tanévben összesen 11 607 külföldi diák utazott Magyarországra.

4. A 2016/17-es tanévben a benyújtott pályázatok 97,2 százaléka nyert támogatást.

5. 2013-tól 2016-ig a részt vevő diákok összlétszáma 12 313 főről 48 289 főre emelkedett.

6. 2013-tól 2016-ig a pályázó köznevelési intézmények száma 354-ről 916-ra növekedett.

A 2016/17-es tanévben összesen **43 631 diák** utazott Magyarországról a határon túlra.

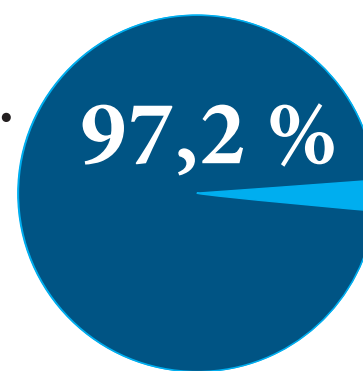


**43 631 diák**

A 2016/17-es tanévben a benyújtott pályázatok

**97,2 százaléka**

nyert támogatást.



kiránduláson. (Korábban nem volt erre lehetőség.)

• A 20 fős vagy annál kisebb létszámú diákcsoportokkal legfeljebb 2 kísérőtanár utazhat, s legfeljebb 3 kísérőtanár személyi költségei támogathatók. A kísérők részére napidíj számolható el. (Korábban minden 10 diákkal egy kísérőtanár utazott.)

• A pályázat keretében támogatható egy, a pályázó magyarországi intézmény alkalmazásában álló projektvezető, aki felelős a program megtervezéséért, megvalósításáért és elszámolásáért, és a pályázatban kapcsolattartóként szerepel. Részére projektvezetői díj számolható el. (Korábban nem volt erre lehetőség.)

• Az egy pályázat keretében elnyerhető összeg – egyszeri, vissza nem térítendő támogatás – legfeljebb 60 000 Ft/utazó diák. (Korábban a következő volt a helyzet. Tanulmányi kirándulás hetedikeseinek: legfeljebb 37 000 Ft/diák; Együttműködés

szakképző iskolák között: legfeljebb 50 000 Ft/diák; Együttműködés gimnáziumok között: legfeljebb 40 000 Ft/diák; Kárpátjai akcióprogram: legfeljebb 50 000 Ft/diák.)

A Határtalanul! programról bővebb információ a 36-1-795-6600 telefonszámon kapható.

A telefonos ügyfélszolgálat az alábbi időpontokban érhető el:

- hétfőn és pénteken 8–12 óra között
- kedden és csütörtökön 12–16 óra között
- szerdán meghosszabbított ügyfélszolgálati időben, 8–16 óra között

„2013-HOZ VISZONYÍTVÁ LEGALÁBB 3,5-SZERES A NÖVEKEDÉS, S 2010 ÓTA TÖBB MINT 140 000 MAGYARORSZÁGI DIÁK VEHETETT RÉSZT A HATÁRON TÚLI RÉGIÓKAT MEGCÉLZÓ TANULMÁNYI UTAKON.”

## 700 méternyi új csatorna

Befejeződtek a csatornázási munkálatok a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. üzemeltetésében lévő Vilmos Endre Sportcentrumban.



Mozgalmas félét tudhat maga mögött a sporttelep, ugyanis a fitnessterem felújítása, a labdarúgópályák építése és az egyéb fejlesztések mellett a létesítmény területén teljesen újjáépítette a csatornarendszert a városüzemeltető cég. A csatornázási munkákat a mélyépítési osztály szakemberei végezték el. *Varsányi Balázs* osztályvezető elmondta, hogy az új csatornarendszer biztonságosan látja el a feladatát.

A sportcentrum területén 700 méternyi csatornát fektettünk le. Ez egy teljesen új rendszer, amin közel két és fél hónapig dolgoztunk. A régi, elöregedett csatorna már nem volt megbízható, márpedig a létesítményben található uszoda, különböző sportlétesítmények és az épülő labdarúgópályák miatt különösen fontos, hogy minden biztonságosan és megbízhatóan működjön. Az új csatornarendszer szükség szerint bővíthető, mert további kapcsolódási pontokat építettünk ki benne.

→ **pa-**

## Járdaépítés teljes gőzzel

Nyáron is folyamatosan végzi a járda felújítási munkákat a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. Pestszentlőrinc-Pestszentimrén összesen 430 kilométer hosszúságú járdaszakasz karbantartása, építése és felújítása jelent folyamatos feladatot. Idén összesen mintegy 20 kilométer járdaszakasz felújítása, illetve megépítése várható.



Az elkészült járdamennyiséget tekintve úgy gondolom, hogy teljesíteni tudjuk az ez évi tervekét – mondta *Varsányi Balázs*, a Városgazda Mélyépítési Osztályának vezetője. – Az ügyfélszolgálatunkra érkezett lakossági bejelentések, illetve az önkormányzati kérések alapján dől el, hogy éppen merre, milyen utcákban dolgozunk. Gépeink és eszközeink lehetővé teszik, hogy a nyarat követően ősszel és a téli időszakban se álljunk le a munkálatokkal.

A városüzemeltető céghez érkezett visszajelzések alapján a lakosok örülnek a járdaépítésnek, mert gyalogosan nem kell majd kerülgetniük a gödröket, és az utcaképen is sokat javít az új járda.

*Ermesz Károly* 1958 óta lakik ugyanabban a házban, s mint elmondta, az 1970-es években nyúltak utoljára a házuk előtt lévő járdához.

Nagyon örülök, hogy végre nem a gaz nő majd a házuk előtt a gödrökből, hanem szép járdánk lesz. Profin dolgoznak a munkások, és külön köszönjük, hogy az autóbahajtó részeknél is gondosan eldolgoztak mindent. Már most látjuk, hogy szép lesz az utcánk.

→ **P. A.**

## Vizet osztott az önkormányzat

A mostani nyár kánikulai napjai mindenkit megviseltek, megviselnek. A hőség óráiban nagy segítséget jelentett – elsősorban az idősebbeknek –, hogy a XVIII. kerületi önkormányzat is osztott zacskós vizet.



Az ötletet Székely Péter Csaba, az önkormányzat közbiztonsági referense vetette fel – mondta *Tóth Kálmán* önkormányzati képviselő, aki tagja az akcióban részt vevő önkéntes tűzoltó csoportnak. – Meglepő módon az ilyen esetekre gyártott zacskós víz nem olcsó. De a Fővárosi Vízművek támogatta a kezdeményezést, így jutottunk hozzá két konténer vízhez.

A zacskókat a júliusi forróságban a lőrinci piacon, a Béke téren és az Üllői úti nagyposta

előtt osztották a járókelőknek és autósoknak is.

A piac fontos csomópont, mert oda sok idős ember is jár – magyarázta *Tóth Kálmán*. – Az osztásban a katasztrófavédelem segített bennünket, s a mi önkéntes tűzoltó csoportunk mellett polgárőrök, önkéntesek, sőt önkormányzati dolgozók is részt vettek benne. A kezdeményezést örömmel fogadták az emberek, ezért jövőre szeretnénk megint felkészülten várni a kánikulát.

→ **K. Gy.**

## Zajlik a nyári intézményfelújítás

Nagyon sok iskolás, óvodás és bölcsődés gyereket fogad a nyári szünet után frissen festett tanterem vagy csoportszoba. A Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. a vakáció alatt számos intézményben végzett felújítást.



Társaságunk intézményüzemeltetési divíziója június közepétől augusztus 31-ig az oktatási szüneteket kihasználva dolgozik az iskolákban, óvodákban és bölcsődékben – mondta *Sándor István*, a divízió vezetője. – Munkatársaink tisztasági festést-mázolást végeznek, padlóburkolatokat, járólapokat újítanak fel, illetve ahol szükséges, cserélnek. Több intézményben cseréljük és javítjuk a nyílászárókat, vizesblokkokat újítunk fel, korszerűsítjük a fűtést, tetővilágítókat és armatúrákat cserélünk ki. Ez utóbbiak közül többet energiatakarékos LED-

világításra. A megszokott felújítási munkáink mellett speciálisabb feladatok is várnak ránk, ugyanis a Kassa utcai iskola tornatermének a hőlégbefúvóját is fel kell újítanunk, továbbá több iskola sportpályáján biztonsági kamerarendszert építünk ki.

A városüzemeltető cég mintegy száz iskola, óvoda, bölcsőde, szociális és egészségügyi intézmény karbantartásáért felel, s a nyári tanítási szünet után az egészségügyi és a szociális intézmények rendbetételét kezdi meg.

→ **P. A.**

## Testvéri összefogás

Pár évvel ezelőtt testvértelépülésünk, a XVIII. kerület polgármesterétől, *Ughy Attilától* kértünk segítséget, hogy körösfői művelődési házunkat klímaberendezéssel szerelhesük fel. Igyekezetét siker koronázta, és most már a forró napokon is hűs körülmények fogadják a Bartók Béla Művelődési Házba érkezőket.



Kós Károly tervei alapján épült fel 1938-ban a körösfői kultúrotthon, amely az 1948-as államosításig *Kálmán* imaházaként a Körösfői Református Egyházközség tulajdonát képezte. A kommunista rendszerben még gabonarakárnak is használta a helyi termelőszövetkezet, így az épület nagyon megrongálódott. Az elmúlt években a Körösfői Polgármesteri Hivatal központi fűtést, új konyhát és mellékhelyiséget építtetett, majd megvalósult az épület teljes külső-belső felújítása.

2011 szeptemberében ünnepélyes keretek között *Bartók Béla* nevére vette fel a művelődési ház, amely a felújításnak és a most felszerelt klímának köszönhetően egyszerűségében is korszerű. Az idei fejlesztést *Ughy Attila* kezdeményezésére XVIII. kerületi vállalkozók és magánszemélyek támogatták.

→ **Péntek László**

## Körösfői falukutató tábor



A gödöllői Szent István Egyetem és a Kolozsvári Agrártudományi és Állatorvosi Egyetem oktatói és hallgatói, együttműködve a gödöllői Török Ignác Gimnáziummal, 2017 július utolsó hetében falukutató táborban vettek részt Körösfőn és a hozzá tartozó falvakban (Kalotánádason, Nyárszón és Sárvasáron). A tábor vezetője *dr. Farkas Tibor* és *Pocol Cristina* egyetemi docens volt. A kutatók a hallgatókkal együtt kérdőíves felmérést és más adatgyűjtést végeztek. Az előzetes eredményeket ősszel prezentáción, a véglegeseket pedig könyv formájában fogják bemutatni. A résztvevők jól érezték magukat a vizsgált falvakban és Kalotaszegen.

A tábor nem jöhetett volna létre a Bethlen Gábor Alapkezelő anyagi és az érintett falvak egyéb támogatása nélkül. A tábor szervezői ezúton is köszönik a hozzájárulásukat.

→ **Péntek L.**

## Kormányablak: új nyitvatartás

Augusztus 1-jétől változott az Üllői út 445. alatt működő kormányablak nyitvatartása. Az új időbeosztás szerint hétfőn 7-től 17 óráig, kedden 8-tól 17 óráig, szerdán 8-tól 20 óráig, csütörtökön 8-tól 18 óráig, pénteken 8-tól 14 óráig várják az ügyfeleket.







# HŰSÍTŐ NEDŰK A FORRÓSÁGBAN

Augusztusi felfrissülés a Kossuth téren



➤ Lassan hagyományossá válik Pestszentlőrincen a Szent Lőrinc-napi Kézműves Sörfesztivál. Az idei volt a harmadik nyár, amikor számos magyar kézműves sörmanufaktúra hozta el ismert vagy különleges söritalait a Kossuth térre az augusztus 4–6. közötti hétvégén. A forróságban sokakat vonzott a hús nedű, és a sörozés mellett a kulturális programok is érdekelték a látogatókat, miközben a gyerekek önfeláldozóan ugrálhattak, körhintázhattak, vonatozhattak a minividámparkban.

## PUSKÁS ATTILA

A pénteki nyitónapon a Kolibri Táncegyesület fellépése melegítette be a színpad és a fesztivál közönségét, akik a sörkimérések termékeinek kóstolóját mellett mindenféle, az italhoz illő finomsággal – többek között sült kolbásszal és lán-gossal – csillapíthatták az éhségüket.

## TÖRTÉNELMI SZEREP

A magyar kézműves sörgyártás évről évre népszerűbb. A sörkedvelők a már bevált kedvencek fogyasztása mellett szívesen ismerkednek meg az újabb termékekkel is. A fesztivál megnyitóján *Kucsák László* országgyűlési képviselő – aki *Ughy Attila* polgármesterrel együtt a program

fővédnöke volt – úgy fogalmazott, hogy reméli: a forró hangulatról nemcsak a nyár, hanem a sztárfellépők is gondoskodni fognak. Emellett mindenkinek azt kívánta, hogy minél több sörkülönlegességgel ismerkedjenek meg a három nap alatt.

Ughy Attila megemlítette, hogy a magyar sörfőzésben a XVIII. kerületnek történelmi szerepe van, hiszen Mayerffy Xavér Ferencnek a XIX. század első felében komlóültetvényei voltak itt. A Szent Lőrinc-pusztai gazdaságban termelte a komlót pesti és budai sörfőző házai számára, és a kézműves tevékenységnek számító sörfőzést Mayerffy emelte nagyüzemi szintre Magyarországon. E helytörténeti érdekességről egyébként a Tomory Lajos Múzeum által készített és in-

gyenesen osztogatott, izléses sörlátétről is tájékozódhattak a fesztivál résztvevői.

## CSALÁDI SZÓRAKOZÁS

A fesztiválon természetesen mindennap részt vett az ötletgazda, *Galgóczy Zoltán* alpolgármester is, aki három évvel ezelőtt még csak reménykedett abban, hogy a kezdeményezése rövid időn belül egy valóban népszerű kulturális fesztivállá nő ki magát.

– A péntek és a szombat nagyon jól sikerült Korda György és Balázs Klári, illetve a Bon-Bon együttes koncertjével. A vihar vasárnap közbeszólt, így az esti sztárfellépő, Kaczor Feri nem a színpadon, hanem a pavilonban tartotta meg a koncertjét, de még az esőben is álltak kint rajongók – mondta az alpolgármester, aki fontosnak tartja, hogy a fesztivál a kerületi tehetségeknek is lehetőséget ad a szereplésre.

A Kolibri mellett felléptek a PL Team Dance Stúdió, a Botafogo Táncegyüttes és a Tébláb Alapfokú Művészeti Iskola táncosai is.

– Nagyon lényegesnek tartom azt is, hogy a program erősíti a XVIII. kerület közösségét, ez talán az egyik legfontosabb funkciója a rendezvénynek. A családok számára is kellemes idő-

töltés volt a három nap, hiszen a legkisebbektől a nyugdíjasokig mindenkinek kínált szórakozási lehetőséget – tette hozzá az alpolgármester.

## „BŐSÉGES VÁLASZTÉK

Nyolc kiállító hozta el kézműves söreit a Kossuth térre, köztük a Csíki Sör Manufaktúra már harmadik alkalommal. Sokan voltak kíváncsiak a Mister Sörház, a Domján Sörfőzde, a Zirci Apátsági Manufaktúra és a többi résztvevő söreire is. Összesen mintegy 40-féle sört lehetett megkóstolni, így mindenki találhatott kedvére való nedűt.

A fesztivál jövőjéről szólva *Galgóczy Zoltán* elmondta, hogy tovább kell azt fejleszteni, például szeretne több – a fiatalok között is népszerű – sztárfellépőt csábítani Pestszentlőrincre. – Ez elsősorban pénzkérdés, de nagyon örülök annak, hogy a három év alatt a látogatottság alapján egyértelműen kiderült, hogy szükség van a kerületben erre a gasztrokulturális rendezvényre. ┘



# ÉRDEMES LESZ KÓSTOLGATNI

Szeptemberi Kóstoló helyett Bókay-kerti Napok



Tavaly a Beatrice fellépése vonzott hatalmas tömeget, idén a TNT és a Csík zenekar lesz a sztárvendég

➤ Az ős első hónapjának elején hosszú évek óta a Bókay-kert ad otthont Pestszentlőrinc-Pestszentimre legnagyobb családi, gasztronómiai rendezvényének. Ebben az évben – a szokásoknak megfelelően – nemcsak a fesztivál központi témája újul meg, hanem a Szeptemberi Kóstoló elnevezés is megváltozik: Bókay-kerti Napokra. A szeptember 8–9-i esemény alcíme Csülökfesztivál.

A szervezők célja a névváltoztatással az, hogy tovább erősítsék Pestszentlőrinc különleges közpark-

jának, a Bókay-kertnek a hírnevét. Az idei rendezvény egy igazán magyaros étel, a csülök körül forog az eseménynek otthont adó, ebben az évben is sokat fejlődő közparkban.

A fesztivál főszervezője, Csemesz Iván, a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. Sport-, Rendezvény- és Médiadivíziójának vezetője úgy fogalmazott, hogy a Bókay-kert megérdemli, hogy névadója legyen a XVIII. kerület legnagyobb rendezvényének.

– A terület a fejlesztések eredményeképpen folyamatosan épül és szépül. Amint lezárul egy fejlesztési ütem, már látjuk a következő időszak teendőit, de talán nem elbizakodottság azt kérni, hogy álljunk meg egy pillanatra, és örüljünk együtt a megújult kerti tavaknak, a modernizált elektromos hálózatnak, vagy az újonnan épült műfüves labdarugópá-

lyának. Azért, hogy a park levegője tisztább legyen, a pöfögő kistraktort elektromos szállítókoszra cseréltük. A környékbeli fiatalok régi vágyát teljesítve még az idén elkészül egy nemzetközi szinten is értékelhető BMX-pálya és a hozzá kapcsolódó gördeszkapálya – sorolta az újdonságokat és a közeli terveket Csemesz Iván.

A Bókay-kert népszerűsége töret-

len a családok körében, sőt a szervezők szerint talán még nagyobb, mint valaha.

– Ennek ékes bizonyítéka az, hogy a rendszeresen sportolókon kívül egyre többször látni itt piknikező társaságokat, unokával futballozó nagyszülőket, az árnyas fák alatt babakocsit toló, közben együtt tornázó anyukákat vagy az esküvői fotózás helyszínékként a kerti tavat válasz-

tó párokat – tette hozzá Csemesz Iván.

A Bókay-kerti Napok Csülökfesztiválján a vásári forgatag és az ételek, italok mellett a kulturális program is érdekesnek ígérkezik. Két színpadon követik egymást a fellépők. A pénteki nap sztárvendége a V-Tech és a TNT együttes lesz, szombaton a Fesztivál-színpadon a Csík zenekar ad koncertet.

➔ Puskás Attila

## TEL T HÁZ VÁR HATÓ A FŐZŐVERSENYEN

Sülve, főve, sörrel, borral – a csülök elkészítésének számos módja van. A szervezők remélik, hogy ahogy az elmúlt években, úgy az idén sem hagyja cserben a versenyzőket a fantáziájuk, és számos különleges recepttel is megpróbálkoznak.

– Hetven főzőhely áll a csapatok rendelkezésére, és már majdnem mindegyikre akadt jelentkező. Azt már tudjuk, hogy a résztvevők többsége valamilyen csülökételt fog készíteni – mondta Sonnewendné Lengyel Orsolya szervező.

A hagyományos kategóriákban is lehet nevezni, a bográcsokban rotyoghatnak a különféle pörköltök és halételek, s a grillezés megszállottjainak sem kell lemondaniuk a jó hangulatú versengésről. A zsűri elnöke ezúttal is Kovács Lázár sztárséf lesz. ┘

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu



## 2017. szeptember 8-9.

# Csülökfesztivál

## a Bókay-kertben



**2017. 09. 08. péntek**

**Nagyszínpad**

14:00 **Megnyitó**

14:30 **Román Nemzetiségi Önkormányzat műsora**

16:00 **Jansi&Távoli Rockonok**

17:00 **UFO Update**

18:00 **V-Tech**

20:30 **TNT**

**2017. 09. 09. szombat**

**Nagyszínpad**

12:30 **Gitárosokk... Mohabával**

14:00 **Highland Bastards**

15:00 **Akrobatikus rock and roll**

15:30 **Városgazda Utánpótlás Akadémia**

16:30 **Kerozin Retro Show**

17:30 **Városgazda Utánpótlás Akadémia**

18:30 **Desperado**

20:30 **Zenevonat superkoncert az LGT sztárjaival**

**2017. 09. 09. szombat**

**Fesztivál színpad**

10:00 **Megnyitó**

10:30 **Park Aerobic**

11:30 **Schütz Kapelle**

13:00 **Heimattöne Kapelle**

14:00 **Főzőverseny eredményhirdetés Kovács Lázárral**

15:00 **Gyermek főzőverseny eredményhirdetés**

16:00 **Kozma Orsi Quartet**

17:00 **Gájer Bálint**

19:30 **Csík zenekar**

**Bókay-kert** 1181 Budapest, Szélmalom utca 33.  
 facebook.com **Bókay-kert Rendezvények**

A műsorváltozás jogát fenntartjuk!  
**A rendezvény ingyenesen látogatható!**



# SEGÍTHETÜNK? – EGY HÉTEN ÁT

Megint „akcióba lép” a Pestszentlőrinci Agapé Gyülekezet

Amikor e sorok megjelennek, már javában szorgoskodnak a kerületben azok a fiúk és lányok, akik úgy döntenek, hogy segítenek másokon, elsősorban az idősebb, egyedülálló embereken. A Segíthetünk? elnevezésű, két éve született kezdeményezés egyik életre hívóját, a kerületi Agapé gyülekezet lelkipásztorát, Paul Hendersont kértük, számoljon be az idei jótékonyági akcióról.

– Emlékszem, tavaly is várták a rászorulókat, hogy segítsenek nekik, hogy egy napig elvégezzék helyettük azt, amit ők már nehezebben tesznek meg, miközben a fiatalabbak úgy, hogy észre sem veszik.

– Ez a kezdeményezésünk lényege. A gyülekezetünk fiataljai könnyen oldják meg azokat a dolgokat, amelyek a segítségére szorulónak gondot okoznak. Miért ne lennénk a segítségükre, amikor nekünk ez semmibe nem kerül?

## MINDENT, AMIT KÉRNEK

– Csak egy kicsit kell az emberek felé fordulni, ha képtelenek is, belenézni a szemükbe. Ehhez valóban nem kell semmi különös, csak néhány gondolat lélektől lélekig, amit tett követ.

– Amikor, életre hívtuk a Segíthetünk? akciót, a gyülekezetünk hatvanhetven fiataljából jöszerevel csak azok nem jelentkeztek, akik nem voltak itthon.

– Hogy informáljuk azokat, akiknek szüksége lehet az ifjú agapésok segítségére? Mit vállalnak, miben segítenek?

– Nehéz összefoglalni ezt röviden, mert aki megkeresi a gyülekezetünket, annak természetesen mindenben segítünk a normális határokon belül.



Hatvan-hetven fiatal segít az önkéntes akció során

Ha kérik, bevásárolunk, felvisszük például a nagyobb súlyú élelmiszereket.

Ha kérik, kitakarítjuk a lakást, megpuccoljuk az ablakot, vagyis megcsinálunk

mindent, amivel boldog napot tudunk szerezni.

## SZEPTEMBERI ALKALMAK

– Mivel e sorok pontosan a Segíthetünk? akció félútján, augusztus 24-én, csütörtökön lesznek olvashatók a lapunkban, várható-e, hogy megnő majd a kérések száma?

– Állunk elébe, a fiataljaink erre szánják ezeket a napokat, s biztos vagyok abban, hogy az idén is sokaknak szereznek örömet.

– Az augusztus vége, a szeptember eleje a Segíthetünk? akciótól függetlenül is mozgalmasan szokott telni a gyülekezetük életében. Így lesz most is?

– Igen, mert augusztus 29-én, szeptember 5-én és 12-én lesz három alkalomunk, amikor kötetlen beszélgetés közben közelebb kerülhetünk egymáshoz és az Úrhoz. Ezek iránt, ha lehet, még nagyobb az érdeklődés, hiszen már a legtöbben itthon lesznek.

– Hol rendezik meg ezeket az összejöveteleket?

– A gyülekezeti házukban, a Kondor sétány 18. alatt várunk mindenkit, fiatalokat is, idősebbeket is. 18 és 19 óra között lesznek ezek az alkalmak, amik nem egyebek, mint kötetlen beszélgetések, de olyanná szeretnénk tenni azokat, hogy lélekig érjenek, megérintsék azokat, akik a vendégeink lesznek.

## KÖSZÖNETPIKNIK

– Tudni való, hogy a gyülekezet fiataljai ellenszolgáltatás nélkül vállalják a segítő munkát, de azért megkérdelem: viszonzózik-e a segítőkétségüket?

– Nem feledkezünk meg róluk, mert rendezünk egy pikniket, megköszönve, amit másokért tettek. Persze nem ezen van a hangsúly, hanem azon, hogy miként, milyen őszinteséggel fordulunk az embertársaink felé. Azt hiszem, manapság már önmagában ez is kincset ér...

„Megcsinálnak mindent, amivel boldog napot tudnak szerezni.”

www.bp18.hu ■ varoskep@bp18.hu

# MÉLYRE NYÚLÓ GYÖKEREK

Unitárius találkozó Erdélyben

Mozgalmas nyarat tudhat maga mögött a pestszentlőrinci unitárius gyülekezet, sok eseménnyel, programmal. Ezek közé tartozott a konfirmáció, amelyen szép számban vettek részt fiatalok. Június 18-án hatan álltak körül az úrasztalát, hogy biznyságot tegyenek a hitükről. Évről évre vannak felnőtt konfirmándusok is.



Minden év augusztusának második szombatján tartják a Szejkézfürdői Unitárius Találkozót a nagy székelly író, néprajzi gyűjtő Orbán Balázs sírjához vezető székellykapunál.

A tizenkilencedik alkalommal megszervezett találkozó augusztus 12-től 19-ig tartott a reformáció 500. és a vallásszabadság ki hirdetésének 449. évében.

A szervező a Magyar Unitárius Egyház Képviselő Tanácsa, a magyarországi egyházkerület és a Küküllői Unitárius Egyházkör volt.

A szejkézfürdői találkozó egy, a XIX. században feljegyzett unitárius találkozásban gyökerezik. A Kis- és a Nagy-Homoródmunte unitárius egyházközségeinek tagjai az aratás és a cséplés utáni időszakban, augusztus utolsó vasárnapján felmentek Homoródfürdőre, ahol a források mellett istentiszteletet tartottak, majd mulattak. Az Erdély másodszeri elcsatolását követő években még élt ez a hagyomány, a kommunista diktatúra idején azonban szünetelt. E vallási hagyomány újraélesztése és egyetemes szintre emelése 1999-ben történt meg.

A találkozóra egy közel 20 fős delegáció utazott a kerületből, dr. Szent-Iványi Ilona lőrinci unitárius lelkész vezetésével, Giba Ferenc gondnok, valamint presbiterek és hívek részvételével. A lelkész ünnepi istentisztelet keretében úrvacsorát osztott, palástos szolgálatot végzett.

A szejkézfürdői program a pestszentlőrinci hívek által vitt unitárius zászló átadásával kezdődött, majd Bálint Beneczedi Ferenc, a Magyar Unitárius Egyház püspöke, Kántor Csaba, az Erdélyi Református Egyházkerület püspökhelyettese és Gálfi Árpád, Székelyudvarhely polgármestere mondott üdvözlőbeszédet.

Az ünnepi istentiszteleten Kászoni Kövendi József, a Magyar Unitárius Egyház püspöki helynöke szolgált. A résztvevők az istentisztelet után megkoszorúzták Orbán Balázs sírját.

Szórakoztatásként a dicsőszenmártoni Kőkényes Néptánc-együttes Kisküküllő menti népdalokat és néptáncokat adott elő.

„Augusztus utolsó hetében a Balaton partján lesz hittantábor Szabó Csengele hitoktató-lelkész szervezésében.”

# MEGÚJULNI, MEGERŐSÖDNI, SZOLGÁLNI



Ötszáz évvel a reformáció után ez a három szó is az eszembe jut. Pestszentimrei evangélikus lelkészként különösen fontos ez, hiszen aki mostanában elmegy a Nemes utca 62. előtt, láthatja, hogy ott valami változik. Templom épül. Egy templom annak a gyülekezetnek, amelyik évtizedek óta hűségesen várja, hogy saját lelki hajlékában lehessen. A templomépítéssel párhuzamosan a gyülekezeti élet is megújul. Csaknem két éve kezdődött el ez a folya-

mat. Akkor, amikor az alkalmak gyakoribbá váltak, és megjelentek új családok, emberek, akik érzik, szükség van egy közösségre, amely megtartja, megerősíti őket a hétköznapi életben. Közel lenni Istenhez, közel kerülni az ő életet adó jó hírhez egyfajta reformációi vívmány, ami fél évezred után ugyanúgy frissít, erőt és bátorítást ad az embereknek.

Ebben a jó hírben kell megerősödni. Nemcsak a gyülekezetnek, de a ma emberének is. Mert ma nagy szükség van erre a jó hírre. Szükség van Isten vigasztaló szavára. Szükség van a bátorító útmutatására. Szükség van arra, hogy az örömeinkben is ő kísérjen bennünket.

Megújulni, megerősödni, szolgálni. Egy olyan világban tenni mindezt, amikor mindenki a sikert, a hasznot, a minél nagyobb profitot hajhászza. Ezekben az időkben az egyház nem e világi sikerekre, haszonra törekszik, hanem örök értékeket közvetít, örök kincseket ad át a ma emberének. Mindezt úgy teszi, hogy megújul, megerősödik és szolgál. Vallva az evangélikus himnusz sorait, Luther Márton gondolatait: „Erős vár a mi Istenünk, Jó fegyverünk és pajzsunk. Ha ő velünk, ki ellenünk? Az Úr a mi oltalmunk.”

→ Horváth-Csitári Boglárka evangélikus lelkész











**ÚJ  
ALACSONYABB  
ÁR**

Szervírozótál  
**BLANDA BLANK**  
rozsdamentes, 20 cm



**995 Ft**  
Előző ár: 1490 Ft

**IKEA Soroksár, Budapest**  
1239 Budapest,  
Vecsés út,  
195839/32 hrsz

**Nyitvatartás:**  
Hétfő – Vasárnap:  
9.00 – 21.00

[www.IKEA.hu/soroksar](http://www.IKEA.hu/soroksar)



**VITAMIN  
KIÁRUSÍTÁS!**

C, D3, MULTIVITAMINOK MÁR

**199** FORINTTÓL!

**A SÁRGA BOROSTYÁN PATIKÁBAN  
TÖBBET ÉR A PÉNZE!**

Kérjen nálunk törzsvásárlói kártyát és mindenre

**10%**

**kedvezményt kap!**

[A receptköteles készítményekre a kedvezmény nem vonatkozik.]

**SZÉLES VÁLASZTÉK, DISZKONT ÁRAK!**

A törzsvásárlói kártya 2017. június 1.-től 2017. december 31.-ig érvényes.



**Sárge Borostyán Patika**

1184 Budapest, Dolgozó utca 12.

Nyitvatartás: Hétfő-Péntek: 7.30-20.00,

Szombat: 8-12